**Phaåm 35: GIÖÕ GÌN**

Baáy giôø, tam thieân ñaïi thieân theá giôùi, caùc Thieân töû ôû coõi Töù Thieân vöông vaø coõi Saéc cöùu caùnh hoûi Thích Ñeà-hoaøn Nhaân:

–Naøy Nhaân giaû! Ngöôøi thoï trì, ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät thì taát caû vieäc aùc ñeàu tieâu saïch; taát caû vieäc laønh phöôùc ñöùc ñöôïc phaùt sinh ñaày ñuû. Neáu ngöôøi thoï trì Baùt- nhaõ ba-la-maät thì chö Thieân höng thònh, A-tu-la suy giaûm, Tam baûo ñöôïc toàn taïi, cho neân Phaät phaùp khoâng ñoaïn dieät, saùu phaùp Ba-la-maät, ba möôi baûy phaåm Trôï ñaïo, möôøi taùm phaùp Baát coäng, ngöôøi haønh ñaïo Boà-taùt, giaùo nghóa ba thöøa ñeàu hieån hieän trong theá gian.

Phaät baûo:

–Naøy Caâu-döïc! OÂng neân thoï trì, kheùo ñoïc tuïng, nhôù nghó, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la- maät. Vì sao? Neáu A-tu-la tuï hoïp khôûi leân aùc yù, muoán ñaùnh nhau vôùi chö Thieân ôû coõi Ñao-lôïi thì oâng neân tuïng Baùt-nhaõ ba-la-maät, A-tu-la lieàn phaùt sinh nieäm toát laønh, nieäm xaáu aùc tieâu maát, khoâng coøn nhôù nghó.

Naøy Caâu-döïc! Neáu caùc Thieân töû, Thieân nöõ ôû coõi trôøi Ñao-lôïi, khi phöôùc ñöùc heát, saép qua ñôøi hoaëc seõ ñoïa laïc, oâng neân vì hoï tuïng Baùt-nhaõ ba-la-maät thì caùc Thieân nöõ, Thieân töû naøy khoâng sinh vaøo coõi naøo khaùc maø lieàn ñöôïc sinh vaøo coõi trôøi Ñao-lôïi, vì nhôø vaøo coâng ñöùc aâm thanh cuûa Baùt-nhaõ ba-la-maät. Ngöôøi ôû coõi trôøi laïi sinh veà coõi cuõ, khoâng bò ñoïa laïc. Vì sao? Vì nhôø vaøo coâng ñöùc aâm thanh cuûa Baùt-nhaõ ba-la-maät, phöôùc ñöùc raát lôùn.

Naøy Caâu-döïc! Neáu thieän nam, thieän nöõ hoaëc caùc Thieân töû, Thieân nöõ moät khi nghe qua Baùt-nhaõ ba-la-maät thì ñöôïc coâng ñöùc cuûa moät laàn nghe qua. Sau moät thôøi gian nghe nhö vaäy, ngöôøi ñoù seõ chöùng ñaéc Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng giaùc, quyeát chaéc khoâng coù söï nghi ngôø. Vì sao?

Naøy Caâu-döïc! ÔÛ thôøi quaù khöù, möôøi phöông chö Phaät vaø chuùng ñeä töû ñeàu töø Baùt- nhaõ ba-la-maät vaøo Voâ-dö Nieát-baøn, nhaäp dieät; ñöông lai, hieän taïi, möôøi phöông chö Phaät ñeàu nhôø Baùt-nhaõ ba-la-maät thaønh töïu Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng giaùc, vì ba möôi baûy phaåm Trôï ñaïo ñeàu töø Baùt-nhaõ ba-la-maät maø ra. Vì phaùp cuûa Thanh vaên, Bích-chi-phaät, phaùp Boà-taùt, phaùp Phaät ñeàu töø Baùt-nhaõ ba-la-maät sinh ra.

Thích Ñeà-hoaøn Nhaân baïch Phaät:

–Baïch Theá Toân! Baùt-nhaõ ba-la-maät laø phaùp thuaät raát lôùn, laø phaùp thuaät voâ thöôïng, laø phaùp thuaät cao hôn heát. Vì Baùt-nhaõ ba-la-maät phaù boû taát caû caùc phaùp xaáu aùc, giöõ gìn caên baûn caùc phaùp laønh.

Phaät daïy:

–Naøy Caâu-döïc! Baùt-nhaõ ba-la-maät laø phaùp thuaät raát lôùn, laø phaùp thuaät voâ thöôïng, laø phaùp thuaät cao hôn heát.

Chö Phaät ba ñôøi ñeàu do phaùp thuaät naøy maø chöùng ñaéc Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng giaùc. Trong theá gian, nhôø nôi phaùp thuaät naøy bieát coù phöôùc ñöùc möôøi nghieäp thieän, boán Taâm voâ löôïng, boán Khoâng ñònh, saùu phaùp Ba-la-maät, ba möôi baûy phaåm Trôï ñaïo, möôøi taùm phaùp Baát coäng, phaùp taùnh, phaùp vò, cöùu caùnh, chaân nhö, naêm loaïi maét, Tu-ñaø-hoaøn, A- la-haùn, Bích-chi-phaät, Boà-taùt, Phaät ñaïo, trí Nhaát thieát.

Coâng ñöùc thaäp thieän..., Nhö Lai, trí Nhaát thieát hieån hieän trong theá gian ñeàu do Boà- taùt thò hieän qua laïi laøm nhaân duyeân.

Naøy Caâu-döïc! Ví nhö nhôø vaøo söï xoay vaàn neân maët traêng dieät tröø toái taêm trong theá gian vaø chieáu saùng caùc vì sao.

Nhö vaäy, naøy Caâu-döïc! Boà-taùt töø vieäc laøm laønh phaùt sinh muoân haïnh, töø möôøi nghieäp thieän phaùt sinh coâng ñöùc, töø trí Nhaát thieát phaùt sinh Baùt-nhaõ ba-la-maät, töø khoâng phaùt sinh phaùp.

Naøy Caâu-döïc! Neân bieát, caùc vò Ñaïi Boà-taùt töø Baùt-nhaõ ba-la-maät sinh ra. Caùc vò Boà- taùt thöïc haønh naêm ba-la-maät, noäi ngoaïi khoâng, höõu voâ khoâng, ba möôi baûy phaåm Trôï ñaïo, möôøi taùm phaùp Baát coäng, chaúng ôû ñòa vò Thanh vaên, Bích-chi-phaät maø vaãn giaùo hoùa chuùng sinh, laøm thanh tònh coõi Phaät, thaønh töïu Phaät, thaønh töïu Boà-taùt, trí Nhaát thieát ñeàu töø Baùt-nhaõ ba-la-maät sinh ra.

Laïi nöõa, naøy Caâu-döïc! Neáu thieän nam, thieän nöõ thoï trì Baùt-nhaõ ba-la-maät hoaëc ñoïc tuïng, tu taäp, thöïc haønh thì ñöôïc phöôùc ñöùc ôû hieän taïi, cuõng ñöôïc phöôùc ñöùc cöùu giuùp cho ngöôøi.

Thích Ñeà-hoaøn Nhaân baïch Phaät:

–Sao goïi laø thieän nam, thieän nöõ ñöôïc phöôùc ñöùc ôû hieän taïi? Phaät daïy:

–Ngöôøi vaâng giöõ theo Baùt-nhaõ ba-la-maät, quyeát chaéc khoâng cheát vì truùng ñoäc, khoâng cheát oan trong nöôùc, khoâng cheát chaùy vì löûa, khi maïng soáng heát môùi qua ñôøi. Neáu bò quan tra hoûi, nhaát ñònh khoâng tìm ñöôïc choã loãi laàm cuûa hoï vì nhôø naêng löïc oai thaàn ñoïc tuïng Baùt-nhaõ ba-la-maät. Neáu thieän nam, thieän nöõ ñeán choã vua, quan, thaùi töû noùi chuyeän ñeàu ñöôïc vua, quan, thaùi töû hoan hyû vì nhôø thieän nam, thieän nöõ thöïc haønh ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû; thöông xoùt chuùng sinh neân ñöôïc phöôùc ôû hieän taïi.

Sao goïi laø ñaày ñuû coâng ñöùc cöùu giuùp moïi ngöôøi? Phaät daïy:

–Vì chöa töøng xa lìa coâng ñöùc möôøi nghieäp thieän, cuõng chöa töøng xa lìa boán Thieàn, boán Voâ löôïng taâm, boán Khoâng ñònh, saùu phaùp Ba-la-maät, ba möôi baûy phaåm Trôï ñaïo, möôøi taùm phaùp Baát coäng. Boà-taùt khoâng bao giôø xa lìa caùc phaùp aáy, nhaát ñònh khoâng bò sinh veà ba ñöôøng aùc, ñöôïc laøm thaân ngöôøi caùc caên ñaày ñuû; nhaát ñònh khoâng bò sinh vaøo nhaø baàn cuøng, nhaø laøm thôï, doøng hoï thaáp keùm; thöôøng ñaày ñuû ba möôi hai töôùng Ñaïi tröôïng phu, sinh choã coù chö Phaät giaùo hoùa, khoâng xa lìa haïnh nguyeän Boà-taùt, ñöôïc qua laïi caùc coõi Phaät, cung kính ñaûnh leã caùc Ñöùc Phaät, Theá Toân; thöôøng thích laéng nghe nhaän laõnh giaùo phaùp cao sieâu cuûa Phaät; thích giaùo hoùa chuùng sinh laøm thanh tònh coõi Phaät.

Cho neân, thieän nam, thieän nöõ ñoïc tuïng, tu taäp Baùt-nhaõ ba-la-maät, khoâng xa lìa trí Nhaát thieát, maõi ñeán luùc thaønh Voâ thöôïng Chaùnh ñaúng giaùc, khoâng bao giôø xa lìa neân ñöôïc coâng ñöùc ñôøi naøy vaø ñôøi sau.

